

نام و نام خانوادگی:

زمان برگزاری: ۷۲۰۰ دقیقه



شرکت توسعه انتشارات

پرش_م ۱۱

نام آزمون: عربی ریاضی - تجربی یازدهم

تاریخ آزمون: ۱۴۰۱/۱۱/۱۰

۱ عَيْنِ الْكَلِمَةِ الْغَرِيبَةِ فِي الْمَعْنَى.

- الف: البنفسجی الأحمَر الأعلَم الأزرق
ب: اللون التوعیة السَّعْر الغیبة

۲ عَيْنِ الْكَلِمَةِ الْغَرِيبَةِ فِي الْمَعْنَى.

- الف: اغْفِرَ اعْلَمَ اِرْحَمَ سَاتِرَ
ب: العداوة التَّقْوَى الأَخْلَاقَ المَكَارِمَ

۳ اُكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَرَادِفَتَيْنِ.

أَحَبَّ / لَا تَلْمِزُوا / وَدَّ / لَا تَعْيَبُوا / حُبُوب

..... = =

۴ تَرْجِمْ هَذِهِ الْجُمْلَةَ.

قُلِ الْحَقُّ وَ إِنْ كَانَ مُرًا.

۵ تَرْجِمِ الْكَلِمَةَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطُّ.

وَاللَّهُ مَا عَمِلَ النَّاسُ عَمَلًا أَحَلَّ مِنَ الزَّرَاعَةِ.

۶ عَيْنِ نَوْعِ الْأَفْعَالِ فِي الْجُمْلَةِ التَّالِيَةِ:

أَعُوذُ بِكَ مِنْ نَفْسٍ لَا تَشْبَعُ.

۷ رَتِّبِ الْكَلِمَاتِ وَ اُكْتُبْ سُؤَالَ وَ جَوَابًا صَحِيحًا.

غَالِيَةٌ / لِأَنَّ / النَّوْعِيَّاتِ / حَسَبَ / يَخْتَلِفُ / لِمَاذَا / الْأَسْعَارِ / السَّعْرِ

۸ تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطُّ.

أَبَى يَعْمَلُ فِي الْمَطْبَعَةِ .

۹ اُكْتُبْ مَا طُلِبَ مِنْكَ:

۰۱. لَيْن (متضاد) ≠

۰۲. يَعْرُضُ (مصدر) =

۱۰ ضَعْ فِي الْفَرَاغِ كَلِمَةً مَنَاسِبَةً مِنَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةِ.

الْجَنَّةَ / التَّوَابَ / الْغَيْبَةَ

..... هِيَ مِنْ أَهَمِّ أَسْبَابِ قَطْعِ التَّوَاصُلِ بَيْنَ النَّاسِ.

۱۱ أَىُّ فِعْلٍ مِنْ أَفْعَالِ مُعْجَمِ الدَّرْسِ يُنَاسِبُ التَّوْضِيحَاتِ التَّالِيَةَ؟

۱- شَاهَدَ وَجْهًا لَوَجْهِهِ.

۲- ظَهَرَ وَ صَارَ وَاضِحًا.

۳- لَمْ يَنْجَحْ بَلْ خَسِرَ.

۴- أَعْطَاهُ عَهْدًا وَ قَوْلًا بِأَنْ يَفْعَلَ شَيْئًا.

۵- قَرَّرَ أَنْ يَفْعَلَ مَا قَصَدَهُ مَعَ التَّأْخِيرِ.



۱۲) اُكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ.
دَعَا / الْمَخْبُوءَ / الْمَقَالِ / نَدَبَ / الظَّاهِرِ

..... ≠

۱۳) عَيِّنْ نَوْعَ الْأَفْعَالِ فِي الْجُمْلَةِ التَّالِيَةِ.

«يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ»

۱۴) تَرْجِمِ الْفِعْلَ الَّذِي تَحْتَهُ خَطُّ.

لَا تُحَدِّثُونَ بِمَا تَخَافُونَ تَكْذِيبَهُ.

۱۵) تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَةَ.

«لَا تُثْقَلْ مَا لَا تَعْلَمُ، بَلْ لَا تُثْقَلْ كُلُّ مَا تَعْلَمُ».

۱۶) تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَةَ.

«إِنَّ اللَّهَ فَالِقُ الْحَبِّ وَالنَّوَى»

۱۷) اُكْتُبْ مُفْرَدَ الْكَلِمَةِ أَوْ جَمْعَهَا.

التَّمْر:

۱۸) تَرْجِمِ الْكَلِمَةَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطُّ.

صَفَرَ الْحَكْمُ وَمَا قَبِلَ الْهَدَفَ.

۱۹) عَيِّنِ الْفِعْلَ الْمُنَاسِبَ لِلْفَرَاغِ.

..... جَوَازَاتِكُمْ فِي أَيْدِيكُمْ يَا أَصْدِقَائِي.

اجْعَلُوا

اجْعَلْنَ

يَجْعَلَانِ

۲۰) إِمْلَأِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ.

مِنْ أَدَبِ الْإِنْسَانِ أَنْ لَا يَتَكَلَّمَ كَثِيرًا وَعِنْدَمَا يَتَكَلَّمُ عَلَيْهِ أَنْ يَلْتَفِتَ إِلَى قَدْرِ عُقُولِ الْمُسْتَمْعِينَ.

از ادب انسان است که زیاد صحبت نکند و هنگامی که سخن می گوید باید به اندازه‌ی عقل‌های ،

۲۱) رَتِّبِ الْكَلِمَاتِ وَ اُكْتُبْ سُؤَالَ وَ جَوَابًا صَحِيحًا.

بين / هي / قطع / أسباب / أهم / من / ماهي / الناس / الغيبة / التواصل

۲۲) كَمْ صَارَ مَبْلُغُ هَذَا السَّرْوَالِ النِّسَائِيِّ؟

۲۳) اُكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ عَدَدًا مُنَاسِبًا.

ثَلَاثَةٌ وَعِشْرُونَ فِي أَرْبَعَةٍ يُسَاوِي

۲۴) عَيِّنِ اسْمَ التَّنْفِضِ.

التَّلْمِيذُ الْأَوَّلُ أَقْوَى مِنَ التَّلْمِيذِ الثَّانِي فِي الْأَدَبِ.

۲۵) تَرْجِمِ هَذِهِ الْعِبَارَةَ.

«يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَسْخَرْ قَوْمٌ مِنْ قَوْمٍ عَسَى أَنْ يَكُونُوا خَيْرًا مِنْهُمْ».

۲۶) تَرْجِمِ هَذِهِ الْعِبَارَةَ.

«يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِنَ الظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ».

۲۷) عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى.

الف:السَّعْرُ

الشَّهْوَةُ

التَّخْفِيفُ

الرَّخِيفُ

ب:سَوْءُ الظَّنِّ

الثُّهْمَةُ

الثَّقْوَى

الغيبَةُ

۲۸) تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطُّ.

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِنَ الظَّنِّ.



٢٩ عَيْنُ الْأَسْمَاءِ الْمَعْرِفَةَ وَ التَّنَكُّرَةَ فِي مَا اشِيرَ إِلَيْهِ بِحَطِّ:

الف كَتَبَ حَمِيدٌ إِِنْشَاءً وَ قَرَأَهُ وَ الصَّفَّ.

ب قَالَ الشَّاعِرُ أَحْمَدُ شَوْقِي شِعْرًا عَنِ الْمُعَلِّمِ.

٣٠ عَيْنُ الْمَحَلِّ الْإِعْرَابِيِّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا حَطُّ:

الف يَدْفِنُ السَّنَجَابُ بَعْضَ جَوْزَاتِ الْبَلُوطِ السَّلِيمَةِ تَحْتَ التَّرَابِ.

ب أَفْضَلَ الْأَعْمَالِ الْكَسْبُ مِنَ الْحَلَالِ.

پ (لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ)

٣١ عَيْنُ الْفِعْلِ الَّتِي لَا يَنَاسِبُ الْأَفْعَالِ الْآخَرَى فِي النَّوْعِ:

الف. أرى ب. اشترى ج. أقتع د. خرَبَ

ب. الف. تقولون ج. تبعن د. تضربون

٣٢ تَرْجِمِ الْأَفْعَالِ:

الف رَجَعْنَا لِنَجْلِسَ.

ب (...يُرِيدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللَّهِ).

پ لَنْ نَسْتَطِيعَ الْحُضُورَ فِي الْإِمْتِحَانِ.

٣٣ أَكْتُبْ مَفْرَدَ الْكَلِمَةِ أَوْ جَمْعَهَا.

أُمُورٌ:

٣٤ تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَةَ.

طُوبَى لِمَنْ لَا يَخَافُ النَّاسَ مِنْ لِسَانِهِ.

٣٥ تَرْجِمِ الْكَلِمَةَ الَّتِي تَحْتَهَا حَطُّ.

قُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا.

٣٦ أَكْتُبْ مَفْرَدَ الْكَلِمَةِ أَوْ جَمْعَهَا:

الدَّوَاءُ:

٣٧ أذْكَرِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَةِ الَّتِي تَحْتَهَا حَطُّ:

تَعَلَّمْنَا مِنَ الْكِذْبِ دَرْسًا لَنْ نَنْسَاهُ أَبَدًا.

٣٨ عَيْنُ نَوْعِ الْفِعْلِ فِي الْجُمْلَةِ التَّالِيَةِ.

«يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا...»

٣٩ وَاذْكَرِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا حَطُّ.

الشَّرْشَفُ قِطْعَةٌ قُمَاشٍ تَوْضَعُ عَلَى السَّرِيرِ.

٤٠ تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَةَ.

«أَعْلِمْتَ أَشْرَفَ أَوْ أَجَلَّ مِنَ الَّذِي يَبْنِي وَ يُنْشِئُ أَنْفُسًا وَ عَقُولًا»

٤١ ضَعُ فِي الْفَرَاغِ كَلِمَةً مَنَاسِبَةً مِنَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةِ.

الغيبية / سوء الظن / الشهادة

..... وَ هُوَ أَتَاهُمْ شَخْصٌ لِشَخْصٍ آخَرَ بِدُونِ دَلِيلٍ مُنْطَقِيٍّ.

٤٢ عَيْنُ نَوْعِ الْفِعْلِ فِي الْجُمْلَةِ التَّالِيَةِ.

الطُّلَّابُ اتَّصَلُوا بِالْأُسْتَاذِ هَاتِفِيًّا.

٤٣ عَيْنُ الْفِعْلِ الْمُنَاسِبِ لِلْفَرَاغِ.

المُحْسِنَاتُ تَعَايَشُوا سَلْمِيًّا.

يَتَعَايَشْنَ □ تَتَعَايَشْنَ □ تَتَعَايَشِينَ □



۴۴) اُكْتُبْ مُفْرَدَ الْكَلِمَةِ أَوْ جَمْعَهَا.

دواء:

۴۵) عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى.

تَعَلَّبَ □ كَلَّبَ □ لَيَّنَ □ ذَنَّبَ □

۴۶) ضَعُ فِي الْفَرَاغِ كَلِمَةً مَنَاسِبَةً مِنَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةِ.

شَارِكٌ / النَّاسُ / الْمَعْمَرَةُ

شَجَرَةُ الْبَلُّوطِ هِيَ مِنَ الْأَشْجَارِ

۴۷) اذْكُرِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَةِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ.

مِنْ آدَابِ الْكَلَامِ قُلْتُهُ.

۴۸) عَيِّنِ الصَّحِيحَ وَالْخَطَأَ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ.

آسِيَا أَصْغَرَ مِنْ أُورُوبَا.

۴۹) عَيِّنِ اسْمَ الْمَكَانِ.

جَعَلَ التَّلْمِيزَ مَلَاسَةً فِي الْمَدْرَسَةِ.

۵۰) عَيِّنِ اسْمَ التَّفْضِيلِ.

إِذَا مَلَكَ الْأَرَادِلُ هَلَكَ الْأَفْضَلُ.

۵۱) امْلَأِ الْفَرَاغَاتِ فِي التَّرْجَمَةِ.

«الْغَيْبَةُ هِيَ أَنْ تَذْكُرَ أَخَاكَ وَأُخْتَكَ بِمَا يَكْرَهُانِ.»

غيبت آن است که برادر و خواهر..... را با چیزی که ناپسند می دارند

۵۲) اُكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتْرَادِفَتَيْنِ .

الْعَمَلُ / إِثْمٌ / ذَنْبٌ / ذَنْبٌ / الْفِعْلُ

..... = =

۵۳) تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةَ وَالدُّعَاءَ، ثُمَّ عَيِّنِ اسْمَ الْفَاعِلِ، وَاسْمَ الْمَفْعُولِ.

الف

اسْمُ الْمَفْعُولِ	اسْمُ الْفَاعِلِ	التَّرْجَمَةُ	الكَلِمَةُ
□	□	يُقَرَّبُ: زَرْدِيكَ مِي كَنْد
□	□	يَعْلَمُ: مِي دَانْد
□	□	يُنْتِجُ: تَوْلِيدِ مِي كَنْد
□	□	يُجَهِّزُ: آمَادِه مِي كَنْد
□	□	يَضْرِبُ: مِي زَنْد
□	□	يَتَكَلَّمُ: سَخْنِ مِي گَوِيد

۵۴) عَيِّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

الف) لَا تَقُلْ مَا لَا تَعْلَمُ، بَلْ لَا تَقُلْ كُلَّ مَا تَعْلَمُ.

ب) الْحَكْمُ مَا قَبْلَ الْهَدَفِ.

۵۵) اُكْتُبْ جَوَابًا قَصِيرًا، حَسَبَ نَصِّ الدَّرْسِ.

فِي الْحِصَّةِ الْأُولَى كَانَ الطُّلَّابُ يَسْتَمِعُونَ إِلَى كَلَامِ مُدْرِسِ الْكِيمِيَاءِ، وَكَانَ بَيْنَهُمْ طَالِبٌ مُشَاغِبٌ قَلِيلُ الْأَدَبِ، يُضْرُّ الطُّلَّابَ بِسُلُوكِهِ، يَلْتَفِتُ نَارَةً إِلَى الْوَرَاءِ وَ يَتَكَلَّمُ مَعَ الَّذِي خَلْفَهُ، وَ نَارَةً يَهْمِسُ إِلَى الَّذِي يَجْلِسُ جُنْبَهُ حِينَ يَكْتُبُ الْمُعَلِّمُ عَلَى السَّبُّورَةِ؛ وَ فِي الْحِصَّةِ الثَّانِيَةِ كَانَ الطُّلَّابُ يَسْأَلُ مُعَلِّمَ عِلْمِ الْأَحْيَاءِ تَعَنُّتًا؛ وَ فِي الْحِصَّةِ الثَّلَاثَةِ كَانَ يَتَكَلَّمُ مَعَ زَمِيلٍ مِثْلِهِ وَ يَضْحَكُ؛ فَنَضَحَهُ الْمُعَلِّمُ، وَ قَالَ: مَنْ لَا يَسْتَمِعُ إِلَى الدَّرْسِ جَيِّدًا يَرُسُّ فِي الْإِمْتِحَانِ. وَ لِمَنْ كَانَ الطُّلَّابُ اسْتَمَرَّ عَلَى سُلُوكِهِ. فَكَّرَ مِهْرَانُ حَوْلَ هَذِهِ الْمَشْكَلَةِ، فَذَهَبَ إِلَى مُعَلِّمِ الْأَدَبِ الْفَارِسِيِّ، وَ شَرَحَ لَهُ الْقَضِيَّةَ، وَ قَالَ: أَحَبُّ أَنْ أَكْتُبَ إِِنْشَاءً تَحْتَ عُنْوَانِ «فِي مَحْضَرِ الْمُعَلِّمِ». فَوَافَقَ الْمُعَلِّمُ عَلَى طَلْبِهِ، وَ قَالَ لَهُ: إِنَّ تَطَالُعَ كِتَابِ «مُنِيَّةِ الْمُرِيدِ» لَزَيْنِ الدِّينِ الْعَامِلِيِّ «الشَّهِيدِ الثَّانِي»، يَسَاعِدُكَ عَلَى كِتَابَةِ إِِنْشَاءتِكَ؛ ثُمَّ كَتَبَ مِهْرَانُ إِِنْشَاءَهُ، وَ أَعْطَاهُ لِمُعَلِّمِهِ. فَقَالَ الْمُعَلِّمُ لَهُ: إِنَّ تَقْرَأَ إِِنْشَاءتَكَ أَمَامَ الطُّلَّابِ، فَسَوْفَ يَنْتَبِهَ زَمِيلُكَ



المُشاعِبُ. وَ هَذَا قِسْمٌ مِنْ نَصِّ إِنْشَائِهِ: ... أَلْفٌ عَدَدٌ مِنَ الْعُلَمَاءِ كُنُبًا فِي مَجَالَاتِ التَّرْبِيَةِ وَ التَّلْعِيمِ، يَرْتَبِطُ بَعْضُهَا بِالْمُعَلِّمِ وَ الْآخَرَى بِالْمُتَعَلِّمِ؛ وَ لِلطَّلَابِ فِي مَحَضَرِ الْمُعَلِّمِ آدَابٌ، مِنْ يَلْتَزِمُ بِهَا، يَنْجَحُ؛ أَهْمُهَا: ۱- أَنْ لَا يَعْصِيَ أَوْامِرَ الْمُعَلِّمِ. ۲- الْأَجْتِنَابُ عَنِ كَلَامٍ فِيهِ، إِسَاءَةٌ لِلأَدَبِ. ۳- أَنْ لَا يَهْرُبَ مِنْ أَدَاءِ الْوَأَجِبَاتِ الْمَدْرَسِيَّةِ. ۴- عَدَمُ النَّوْمِ فِي الصَّفِّ، عِنْدَمَا يَدْرُسُ الْمُعَلِّمُ. ۵- أَنْ لَا يَتَكَلَّمَ مَعَ غَيْرِهِ مِنَ الطَّلَابِ عِنْدَمَا يَدْرُسُ الْمُعَلِّمُ. ۶- أَنْ لَا يَقْطَعُ كَلَامَهُ، وَ لَا يَسْبِقُهُ بِالْكَلامِ، وَ يَصْبِرُ حَتَّى يُفْرَغَ مِنَ الْكَلَامِ. ۷- الْجُلُوسُ أَمَامَهُ بِأَدَبٍ، وَ الْإِسْتِمَاعُ إِلَيْهِ بِدِقَّةٍ، وَ عَدَمُ الْإِتِّفَاتِ إِلَى الْوَرَاءِ إِلَّا لِلضَّرُورَةِ. لَمَّا سَمِعَ الطَّلَابُ الْمُشاعِبُ إِنْشَاءَ مِهْرَانَ، حَجَلٌ وَ نَدَمٌ عَلَى سُلُوكِهِ فِي الصَّفِّ. قَالَ الشَّاعِرُ الْمِصْرِيُّ أَحْمَدُ شَوْقِي عَنِ الْمُعَلِّمِ:

قُمْ لِلْمُعَلِّمِ وَفِيهِ التَّبَجِيلَا
أَعْلَمْتَ أَشْرَفَ أَوْ أَجَلَّ مِنَ الَّذِي

كَادَ الْمُعَلِّمُ أَنْ يَكُونَ رَسُولَا
يَبْنِي وَ يُنْشِئُ أَنْفُسًا وَ عَقُولَا

الف) إِلَى مَنْ ذَهَبَ مِهْرَانُ؟

ب) كَيْفَ يَجِبُ الْجُلُوسُ أَمَامَ الْمُعَلِّمِ؟

پ) كَيْفَ كَانَتْ أَخْلَاقُ الطَّلَابِ الَّذِي كَانَ يَلْتَفِتُ إِلَى الْوَرَاءِ؟

ت) مَا اسْمُ الْكِتَابِ الَّذِي قَرَأَهُ مِهْرَانُ فِي مَجَالِ التَّرْبِيَةِ وَ التَّلْعِيمِ؟

ث) فِي أَيِّ حِصَّةٍ كَانَ الطَّلَابُ يَسْتَمِعُونَ إِلَى كَلَامِ أَسْتَاذِ الْكِيمِيَاءِ؟

۵۶) ضَعُ فِي الْفَرَاغِ كَلِمَةً مُنَاسِبَةً حَسَبَ نَصِّ الدَّرْسِ.

ظَوَاهِرُ الطَّبِيعَةِ تَنْبُتُ حَقِيقَةً وَاحِدَةً، وَ هِيَ قُدْرَةُ اللَّهِ، وَ الْآنَ نَصِفُ بَعْضَ هَذِهِ الظَّوَاهِرِ: الْعِنَبُ الْبِرَازِيلِيُّ شَجَرَةٌ تَخْتَلِفُ عَنِ بَاقِيِ أَشْجَارِ الْعَالَمِ، تَنْبُتُ فِي الْبِرَازِيلِ، وَ تَنْمُو أُنْمَارُهَا عَلَى جَذْعِهَا، وَ مِنْ أَهَمِّ مَوَاصِفَاتِ هَذِهِ الشَّجَرَةِ أَنَّهَا، تُعْطَى أُنْمَارًا طَوِيلَ السَّنَةِ. شَجَرَةُ السَّكُوبَا شَجَرَةٌ مِنْ أَطْوَلِ أَشْجَارِ الْعَالَمِ فِي كَالِيفُورْنِيَا، وَ قَدْ يَبْلُغُ ارْتِفَاعُ بَعْضِهَا أَكْثَرَ مِنْ مِئَةِ مِترٍ، وَ قَدْ يَبْلُغُ قَطْرُهَا تِسْعَةَ أَمْتَارٍ، وَ يَزِيدُ عُمُرُهَا عَلَى ثَلَاثَةِ آلَافٍ وَ خَمْسِمِئَةِ سَنَةٍ تَقْرِيبًا. الشَّجَرَةُ الْخَائِنِقَةُ شَجَرَةٌ تَنْمُو فِي بَعْضِ الْغَابَاتِ الْإِسْتَوَائِيَّةِ، تَبْدَأُ حَيَاتَهَا بِالْإِتِّفَافِ حَوْلَ جَذْعِ شَجَرَةٍ وَ غُصُونِهَا، ثُمَّ تَنْقُطُهَا تَدْرِيجًا. يَوْجَدُ نَوْعٌ مِنْهَا فِي جَزِيرَةِ قِسْمِ التِّي تَقَعُ فِي مَحَافِظَةِ هِرْمُزْجَانَ. شَجَرَةُ الْخُبْزِ شَجَرَةٌ اسْتَوَائِيَّةٌ، تَنْمُو فِي جُزُرِ الْمُحِيطِ الْهَادِي، تَحْمِلُ أُنْمَارًا فِي نَهَائِيَةِ أَغْصَانِهَا كَالْخُبْزِ. يَأْكُلُ النَّاسُ لَبَّ هَذِهِ الْأُنْمَارِ. شَجَرَةُ النَّفْطِ شَجَرَةٌ، يَسْتَعْمِدُهَا الْمُزَارِعُونَ كَسِيَّاحٍ حَوْلَ الْمَزَارِعِ لِحِمَايَةِ مَحَاصِلِهِمْ مِنَ الْحَيَوَانَاتِ؛ لِأَنَّ رَائِحَةَ هَذِهِ الشَّجَرَةِ كَرْبِيَّةٌ، تَهْرُبُ مِنْهَا الْحَيَوَانَاتُ، وَ تَحْتَوِي بِذُورِهَا عَلَى مِقْدَارٍ مِنَ الزُّيُوتِ، لِأَسْبَبِ اسْتِعْمَالِهَا خُرُوجَ أَيِّ غَازَاتٍ مُلَوِّتَةٍ. وَ يُمَكِّنُ إِنتَاجَ النَّفْطِ مِنْهَا. وَ يَوْجَدُ نَوْعٌ مِنْهَا فِي مَدِينَةِ نِكِشَهْرِ بِمَحَافِظَةِ سِيِسْتَانَ وَ بَلُوشِسْتَانَ بِاسْمِ شَجَرَةِ مِدَادٍ. شَجَرَةُ الْبَلُوطِ هِيَ مِنَ الْأَشْجَارِ الْمُعَمَّرَةِ، وَ قَدْ تَبْلُغُ مِنَ الْعُمُرِ أَلْفِي سَنَةٍ. تَوْجَدُ غَابَاتٌ جَمِيلَةٌ مِنْهَا فِي مَحَافِظَةِ إِيْلَامِ وَ لُرِسْتَانَ. يَذْفُنُ السَّنَجَابُ بَعْضَ جُوزَاتِ الْبَلُوطِ السَّلِيمَةِ تَحْتَ التُّرَابِ، وَ قَدْ يُنْسَى مَكَانُهَا. وَ فِي السَّنَةِ الْقَادِمَةِ تَنْمُو تِلْكَ الْجُوزَةُ، وَ تَصِيرُ شَجَرَةً. قَالَ الْإِمَامُ الصَّادِقُ: ارْزَعُوا وَ اغْرِسُوا، ... وَ اللَّهُ مَا عَمِلَ النَّاسُ عَمَلًا أَحَلَّ وَ لَا أَطِيبَ مِنْهُ.

الف) تَبْدَأُ الشَّجَرَةُ الْخَائِنِقَةُ حَيَاتَهَا بِ..... حَوْلَ جَذْعِ شَجَرَةٍ وَ غُصُونِهَا.

ب) لِأَسْبَبِ اسْتِعْمَالِ زُيُوتِ شَجَرَةِ النَّفْطِ خُرُوجَ أَيِّ..... مُلَوِّتَةٍ.

پ) تَوْجَدُ غَابَاتٌ جَمِيلَةٌ مِنْ أَشْجَارِ الْبَلُوطِ فِي..... إِيْلَامِ وَ لُرِسْتَانَ.

ت) قَدْ يَبْلُغُ ارْتِفَاعُ بَعْضِ أَشْجَارِ السَّكُوبَا أَكْثَرَ مِنْ..... مِترٍ.

ث) تَحْمِلُ شَجَرَةُ الْخُبْزِ أُنْمَارًا فِي نَهَائِيَةِ..... كَالْخُبْزِ.

ج) تَنْمُو أُنْمَارُ الْعِنَبِ الْبِرَازِيلِيِّ عَلَى..... شَجَرَتِهِ.

۵۷) تَرْجِمِ الْأَحَادِيثَ، ثُمَّ عَيِّنِ الْمَطْلُوبَ مِنْكَ.

الف) لَا تَغْتَرَّوْا بِصَلَاتِهِمْ وَ لَا بِصِيَامِهِمْ ... وَلَكِنْ احْتَبِرُوهُمْ عِنْدَ صِدْقِ الْحَدِيثِ وَ آدَاءِ الْأَمَانَةِ. الْإِمَامُ الصَّادِقُ (ع) (فِعْلُ الْأَمْرِ، وَ فِعْلُ النَّهْيِ)

ب) لَا تُحَدِّثِ النَّاسَ بِكُلِّ مَا سَمِعْتَ بِهِ (فِعْلُ النَّهْيِ). أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيُّ (ع)

۵۸) عَيِّنِ اسْمَ الْمَكَانِ وَ اسْمَ التَّفْضِيلِ ثُمَّ تَرْجِمِ:

الف) أَحَبُّ عِبَادِ اللَّهِ إِلَى اللَّهِ أَنْفَعُهُمْ لِعِبَادِهِ.

ب) شَرُّ النَّاسِ مَنْ لَا يَعْتَقِدُ الْأَمَانَةَ.

پ) طَبَعَ إِدِيسُونَ صَحِيفَةً فِي الْمَطْبَعَةِ.

۵۹) تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

الف) الشَّجَرَةُ الْخَائِنِقَةُ تَبْدَأُ حَيَاتَهَا بِالْإِتِّفَافِ حَوْلَ جَذْعِ شَجَرَةٍ وَ غُصُونِهَا.

ب) تَحْمِلُ شَجَرَةُ الْخُبْزِ أُنْمَارًا فِي نَهَائِيَةِ أَغْصَانِهَا كَالْخُبْزِ.



- پ عَلَيْنَا بِالذَّهَابِ إِلَى الْمَلْعَبِ قَبْلَ أَنْ يَمْتَلِيءَ مِنَ الْمُتَفَرِّجِينَ.
- ت لَا يُسَبِّبُ اشْتِعَالَ زُبُوتِ شَجَرَةِ النَّفْطِ خُرُوجَ أَيِّ غَازَاتٍ مُلَوَّنَةٍ.
- ٦٠ إقرأ النَّصَّ التَّالِيَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ: " «الشَّجَرَةُ الْمَعْرَدَةُ»

الف أَيْنَ تَنْبَتُ الشَّجَرَةُ الْمَعْرَدَةُ؟

ب مَتَى تُخْرَجُ الشَّجَرَةُ الْمَعْرَدَةُ أَصْوَاتًا مِثْلَ صَوْتِ الطُّيُورِ؟

پ عَيِّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ؟

٦١ عَيِّنِ نَوْعَ الْفِعْلِ فِي الْجُمْلَةِ التَّالِيَةِ.

«إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي مَنْ هُوَ كَاذِبٌ كَفَّارٌ.»

٦٢ تَرْجِمِ الْكَلِمَةَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ.

يَا تَلْمِيذًا! لَا تَتَكَبَّرْ عَلَى الْآخَرِينَ.

٦٣ تَرْجِمِ الْكَلِمَةَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ.

شَاهِدْنَا التَّلَامِيذَ فِي السَّاحَةِ.

٦٤ عَيِّنِ الصَّحِيحَ وَالْخَطَّ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ.

تَوْجَدُ غَابَاتٌ جَمِيلَةً مِنْ أَشْجَارِ الْبَلُوطِ فِي مُحَافَظَةِ فَارِسَ.

٦٥ عَيِّنِ الصَّحِيحَ وَالْخَطَّ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ.

مَنْ خَافَ النَّاسَ مِنْ لِسَانِهِ فَهُوَ قَوِيٌّ.

٦٦ إقرأ النَّصَّ التَّالِيَّ، ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ.

أنا مريم. أعيش في مدينته في محافظة فارس. والدي موظف و والدي طبخة. نحن أسرة سعيدة. اليوم، يوم السبت. طبخت أمي حلويات طيبة قبل ساعة. وعرضها للبيع. اشترى الناس من حلوياتها لأنها لذيذة جدًا. أمي وضعت الحلويات على المنضدة في غرفة الاستقبال. أخي الصغير محمد كان جائعاً، فصعد على المنضدة بعيداً عن العيون فسقط وبدأ بالبكاء. خافت أمي كثيراً، فذهبت إليه وشاهدته سالماً. عمر أخي أربع سنوات.

١ - هل انكسر يد الابن الصغير؟

٢ - متى صنعت الوالدة الحلويات؟

٣ - أين وضعت الأم الحلويات؟

٤ - ما اسم الابن؟

٥ - ماذا صنعت الوالدة؟

٦ - كم عمر محمد؟

٦٧ أَجِبْ عَنِ السُّؤَالِ التَّالِيِ.

ما بك يا صديقي؟

٦٨ عَيِّنِ الصَّحِيحَ وَالْخَطَّ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ.

وُلِدَتْ شَيْمِلُ فِي أَنْقَرَةَ.

٦٩ عَيِّنِ الصَّحِيحَ وَالْخَطَّ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ.

«فَرْدُوسُ» يَكُونُ الْأَصْلَ الْفَارْسِيَّ لِكَلِمَةِ «فَرْدُوسُ»

٧٠ تَرْجِمِ الْكَلِمَةَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ.

التَّلْمِيذَاتُ مَا عَمِلْنَ بِوَأَجَابَتِهِنَّ.

٧١ تَرْجِمِ هَذِهِ الْجُمْلَةَ.

تُسَمَّى مَظَاهِرُ التَّقَدُّمِ فِي مِيَادِينِ الْعِلْمِ وَالصَّنَاعَةِ وَالْأَدَبِ حَضَارَةً.

٧٢ تَرْجِمِ الْعِبَارَةَ حَسَبَ الْقَوَاعِدِ الَّتِي قَرَأْتَهَا.

«لَمْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ»

٧٣ عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى.

الْقَرْيَةُ □ الْمَدِينَةُ □

النِّيَامُ □

الْبِلَادُ □

٧٤ تَرْجِمِ الْكَلِمَةَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ.

الزُّمْلَاءُ سَوْفَ يَذْهَبُونَ إِلَى الْمَلْعَبِ.



۷۵) عَيْنُ نَوْعِ الْفِعْلِ فِي الْجُمْلَةِ التَّالِيَةِ.

لا يَأْكُلُ النَّاسُ لُبَّ هَذِهِ الْأُتْمَارِ.

۷۶) عَيْنُ نَوْعِ الْفِعْلِ فِي الْجُمْلَةِ التَّالِيَةِ.

تَلَامِيذِي يُحِبُّونَ كُرَةَ الْقَدَمِ.

۷۷) ضَعَّ فِي الْفَرَاغِ كَلِمَةً مَنَاسِبَةً مِنَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةِ.

سَبْعِينَ / مُرًّا / قَلًّا

تَفَكَّرُ سَاعَةً خَيْرٌ مِنْ عِبَادَةِ سَنَةً.

۷۸) أَكْتُبْ مُفْرَدَ الْكَلِمَتَيْنِ أَوْ جَمْعَهُمَا.

الف) شديد:
ب) أعمال:

۷۹) عَيْنَ اسْمِ الْمَكَانِ.

«رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ.»

۸۰) اِمْلَأِ الْفَرَاغَاتِ فِي التَّرْجَمَةِ.

«عَدَاوَةُ الْعَاقِلِ خَيْرٌ مِنْ صَدَاقَةِ الْجَاهِلِ.»

..... عاقل بهتر از نادان است.

۸۱) تَرْجِمْ هَذِهِ الْعِبَارَةَ.

«الْسَّعْيُ لِمَعْرِفَةِ أَسْرَارِ الْآخِرِينَ أَمْرٌ قَبِيحٌ.»

۸۲) أَكْتُبْ جَمْعَ الْأَسْمَاءِ التَّالِيَةِ:

۱۰۱ أنف:
۲۰۲ أمين:

۸۳) أَكْتُبْ مُفْرَدَ الْأَسْمَاءِ التَّالِيَةِ:

۱۰۱ نيام:
۲۰۲ آیدی:

۸۴) عَيْنَ التَّرْجَمَةِ الصَّحِيحَةِ:

لَا تَقُلْ مَا لَا تَعْلَمُ، بَلْ لَا تَقُلْ كُلَّ مَا تَعْلَمُ.

الف. آن چه را نمی دانی نگو بلکه هر آن چه را می دانی نگو!

ب. چیزهایی را که نمی داند هرگز نگو بلکه همه چیزهایی را که می دانی هم نگو.

۸۵) تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

الف) (... وَلَا تَلْمِزُوا أَنْفُسَكُمْ وَلَا تَنَابَزُوا بِالْأَلْقَابِ بِئْسَ إِسْمُ الْفُسُوقِ بَعْدَ الْإِيمَانِ...)

ب) اَلْإِسْتِهْزَاءُ بِالْآخِرِينَ وَ تَسْمِيَّتُهُمُ بِالْأَسْمَاءِ الْفَبِيحَةِ حَرَامٌ.

پ) لَيْسَ شَيْءٌ أَثْقَلُ فِي الْمِيزَانِ مِنَ الْخُلُقِ الْحَسَنِ.

۸۶) عَيْنَ التَّرْجَمَةِ الصَّحِيحَةِ:

الف) تَقُولُ الْآيَةُ: لَا تَعْبِيُوا الْآخِرِينَ وَلَا تَقْلُبُوهُمْ بِالْقَابِ كَرِيهَةٍ.

الف. آیه می گوید: عیبجویی دیگران را نکنید و به آنها لقبهای ناپسند ندهید.

ب. آیه می گوید: عیبجویی دیگران نمی کنید و به آنها لقبهای ناپسند نمی دهید.

ب) أَشْتَرِيهَا لِزُمَلَانِي فِي الْقَافِلَةِ يَا حَضْرَةَ الصَّيْدَلِيِّ!

الف. جناب داروخانه دار آن را برای همکارانم در کاروان می خرم!

ب. آن را برای همکارانم در کاروان خریدم ای جناب داروخانه دار!

۸۷) عَيْنَ الْمَحَلِّ الْإِعْرَابِيِّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

الف) وَافَقَ الْأُسْتَاذُ أَنْ يُوجَلَ لَهُمُ الْأَمْتِحَانُ لِمُدَّةِ أُسْبُوعٍ وَاحِدٍ.

ب) عَلَيْنَا أَنْ لَا نَذْكَرَ عُيُوبَ الْآخِرِينَ بِكَلَامٍ خَفِيِّ.

پ) يَصْنَعُ الْخُفَّاشُ وَكُنْهُ فِي جِدَارِ بَيْتِ قَدِيمٍ.



۸۸) تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

الف) كَانَتْ شَيْمَلُ تَقُولُ: «أَنَا أَقْرَأُ الْأَدْعِيَةَ وَالْأَحَادِيثَ الْإِسْلَامِيَّةَ بِاللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَلَا أُرَاجِعُ تَرْجَمَتَهَا.»

ب) الدُّكْتُورَاهُ فِخْرِيَّةٌ هِيَ شَهَادَةٌ تُعْطَى لِشَخْصٍ تَقْدِيرًا لِجَهْدِهِ فِي مَجَالٍ مُعَيَّنٍ.

پ) أَمَرَنِي رَبِّي بِمُدَارَاةِ النَّاسِ كَمَا أَمَرَنِي بِإِدَاءِ الْقُرَائِصِ.

۸۹) عَيِّنِ الصَّحِيحَ فِي تَرْجُمَةِ مَا أُشِيرُ إِلَيْهِ بِخَطِّ:

الف) تُعَدُّ «شَيْمَلُ» مِنْ أَشْهَرِ الْمُسْتَشْرِقِينَ. /

ب) هِيَ كَانَتْ تُلْقَى مُحَاضَرَاتٍ عَدِيدَةً. /

پ) هِيَ أَشَارَتْ فِي إِحْدَى مُقَابَلَاتِهَا إِلَى الْأَدْعِيَةِ الْإِسْلَامِيَّةِ. /

۹۰) تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ التَّالِيَةَ:

الف) سَأَرْسَلُ لَكَ رِسَالَةً.

ب) قَدْ كُتِبَ عَلَى اللَّوْحِ.

پ) كُنْتُ قَدْ دَهَبْتُ.

ت) أَخَذْتُ كِتَابًا رَأَيْتُهُ.



پاسخنامه تشریحی

۱ الف: الأعلام ب: الغيبة

۲ الف: سائر ب: العداوة

۳ أحب = وُد، لا تلمزوا = لا تعيبوا

۴ حق را بگو هر چند که تلخ باشد.

۵ حلال تر

۶ أعود: فعل مضارع، لا تشيخ: مضارع منفى

۷ لماذا الأسعار غالية؟ لأنَّ السَّعر يُخْتَلَفُ حَسَبَ التَّوَعِيَّاتِ.

۸ کار می کند، چاپخانه

۹ ۱- حَشِن ۱- تَقْرِيفِض

۱۰ الغيبة

۱۱ کدام یک از افعال معجم درس با توضیحات زیر تناسب دارد؟

۱- شاهدٌ وَجْهًا لُوْجِه.

۲- ظَهَرَ وَ صَارَ وَاضِحًا.

۳- لَمْ يَنْجُ بَلْ خَسِرَ.

۴- أَعْطَاهُ عَهْدًا وَ قَوْلًا بِأَن يَفْعَلَ شَيْئًا.

عَاهَدَ: به او قول داد که چیزی را انجام دهد (پیمان بست)

۵- قَرَّرَ أَن يَفْعَلَ مَا قَصَدَهُ مَعَ التَّأخِيرِ.

۱۲ التَّخْبُوءُ ≠ الظَّاهِر

۱۳ آمنوا: فعل ماضى أُنقوا: فعل امر

۱۴ می ترسید

۱۵ چیزی را که نمی دانی نگو، و هر چیزی را هم که می دانی نگو.

۱۶ بی گمان خدا شکافنده دانه و هسته است.

۱۷ التَّمَر: جمع «تمار»، الأَثْمَار: جمع الجمع

۱۸ كل

۱۹ اجعلوا

۲۰ شنوندگان - توجه کند.

۲۱ ماهي الغيبة؟ هي من أهم أسباب قطع التواصل بين الناس.

۲۲ صار مبلغ هذا السؤال النسائي مئتين و ثلاثين ألف تومان.

۲۳ اثنين و تسعين

۲۴ الأول، أقوى

۲۵ ای کسانی که ایمان آورده اید، نباید مردمانی مردم دیگر را ریشخند کنید، شاید آن ها از خودشان بهتر باشند.

۲۶ ای کسانی که ایمان آورده اید، از بسیاری از گمان ها بپرهیزید که برخی گمان ها گناه است.

۲۷ الف: الشَّهْوَة ب: التَّقْوَى

۲۸ بپرهیزید، گمان ها

۲۹

الف حميد ← معرفة / إنشاء ← نكرة / الصف ← معرفة

ب الشاعر ← معرفة / أحمد ← معرفة / شعراً ← نكرة

۳۰

الف فاعل / مفعول / مضاف إليه / صفت / مضاف إليه

ب مبتدا / مضاف إليه / خبر / جار و مجرور

پ مبتدا / مضاف إليه / خبر / جار و مجرور / مضاف إليه



۳۱

الف أرى

ب تَعَبَنَ

۳۲

الف تا بنشینیم.

ب که عوض کنند.

پ نخواهیم توانست.

۳۳ أَمْرٌ: مفرد «أمر»

۳۴ خوش به حال کسی که مردم از زبانش نمی ترسند.

۳۵ درست و استوار

۳۶ الدَّوَاءُ: جمع «الدَّوِيَّة»

۳۷ دَرَسًا: مفعول

۳۸ آمَوا: فعل ماضی

۳۹ الشَّرْشَفُ: مبتدا فَمَاشَ: مضاف الیه

۴۰ آیا شناخته‌ای شریف‌تر یا باشکوه‌تر از کسی که جان‌ها و خردها را می‌سازد و پدید می‌آورد؟

۴۱ سوء الظَّنَّ

۴۲ اتَّضَلُوا: فعل ماضی

۴۳ يَتَعَايَشُنَ

۴۴ دواء: جمع «دَوِيَّة»

۴۵ كَيْنَ

بقیه‌ی گزینه‌ها نام حیوانات است ولی گزینه‌ی پاسخ به معنی «نرم» است.

۴۶ الْمُعَمَّرَةُ

۴۷ مبتدای مؤخر

۴۸ حَطَأٌ ← آسیا أَكْبَرُ مِنْ أوروپَا. / أوروپَا أَصْغَرُ مِنْ آسیا.

۴۹ الدَّرْسَةُ

توجه: مَلَابِس، جمع «مَلْبَس» بر وزن «مَفْعَل» است ولی اسم مکان نیست.

۵۰ الأَرْدَل جمع كلمة «الأَرْدَل» والأَفْضَل جمع كلمة «الأَفْضَل» است.

توجه: برای تشخیص ساختار اسم‌ها (اسم فاعل، اسم مفعول، اسم مبالغه، اسم تفضیل و اسم مکان) باید مفرد کلمه را توجه کنیم.

۵۱ ت، یاد کنی

۵۲ إثم = ذَنْبٌ، العمل = الفعل

۵۳

الف

اسمُ المفعولِ	اسمُ الفاعلِ	الترجمة	الكلمة
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	نزدیک شده	يُقَرَّبُ: نزدیک می‌کند الْمَقْرَبُ
<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	دانا	يُعَلِّمُ: می‌داند العالم
<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	تولید کننده	يُنتِجُ: تولید می‌کند الْمُنْتِجُ
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	آماده شده	يُجَهِّزُ: آماده می‌کند الْمُجَهِّزُ
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	زده شده	يُضْرَبُ: می‌زند الْمَضْرُوبُ
<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	گوینده، سخنگو	يَتَكَلَّمُ: سخن می‌گوید الْمُتَكَلِّمُ

۵۴

الف مفعول / مفعول

ب مبتدا / خبر / مفعول

۵۵ بر اساس متن درس دو پاسخ کوتاه بنویس.

در زنگ اول دانش آموزان به سخنان معلم شبیهی گوش می‌دادند. میان آن‌ها یک دانش آموز اخلاص‌گر و بی‌ادب بود. با رفتار خود به دانش آموزان ضرر می‌رساند. گاهی به عقب رو برمی‌گرداند و با کسی که پشت سرش بود حرف می‌زد. گاهی وقتی که معلم روی تابلو می‌نوشت با کسی که کنارش می‌نشست بیج می‌پچ می‌کرد. در زنگ دوم این دانش آموز به قصد مچ‌گیری از معلم زیست‌شناسی سؤال می‌پرسید. در زنگ سوم با یک همکلاسی که مثل خودش بود حرف می‌زد و می‌خندید. معلم او را نصیحت کرد و گفت: هر کس خوب به درس گوش ندهد در امتحان مردود می‌شود. اما دانش آموز به رفتارش ادامه داد. مهران درباره‌ی این مشکل فکر کرد، بعد نزد معلم ادبیات فارسی رفت، ماجرا را برای او شرح داد و گفت: دوست دارم که انشایی با موضوع «در حضور معلم» بنویسم. معلم با خواسته‌اش موافقت کرد و به او گفت: اگر کتاب «مُنِيَّةُ الْمُرِيدِ» اثر زین الدین عاملی، شهید ثانی را مطالعه کنی، تو را در نوشتن انشایت کمک می‌کند. سپس مهران انشایش را نوشت، و آن را به معلمش داد. معلم به او گفت: اگر انشایت را مقابل دانش آموزان همکلاسی اخلاص‌گرت آگاه خواهد شد. این بخشی از متن انشای اوست: تعدادی از دانشمندان کتاب‌هایی در



زمینه‌های تعلیم و تربیت تالیف کرده‌اند که، برخی از آن‌ها با معلّم (آموزش دهنده) و برخی دیگر با متعلّم (یاد گیرنده) ارتباط دارد. دانش‌آموز در حضور معلّم آدابی دارد که، هر کس بدان‌ها پایبند شود، موفق می‌شود. مهم‌ترین آن‌ها عبارتند از: این‌که از دستورات معلّم سرپیچی نکند. دوری کردن از سخنی که در آن، بی‌ادبی باشد. این‌که از انجام تکالیف مدرسه فرار نکند. نخوابیدن در کلاس هنگامی که معلّم درس می‌دهد. این‌که هنگامی که معلّم درس می‌دهد با دانش‌آموزان دیگر صحبت نکند. این‌که سخنش را قطع نکند، در صحبت کردن از او سبقت نگیرد (پیش نیفتد)، و صبر کند تا از سخن گفتن فارغ شود. با ادب نشستن در مقابل او، گوش کردن به او با دقت، و روی برنگرداندن به عقب مگر برای ضرورت. وقتی که دانش‌آموز اخلاق‌گر انشای مهران را شنید، خجالت‌زده شد و از رفتارش در کلاس پشیمان شد. شاعر مصری احمد شوقی درباره‌ی معلم می‌گوید:

برای معلّم بلند شو و احترامش را کامل به‌جا بیاور. نزدیک بود که معلّم یک پیامبر باشد.

آیا شریف‌تر یا بزرگوarter از کسی که جان‌ها و خرده‌ها را می‌سازد و ایجاد می‌کند شناخته‌ای؟

الف

ذَهَبَ مِهْرَانٌ إِلَيَّ مُعَلِّمُ الْأَدَبِ الْفَارِسِيِّ.

مهران نزد چه کسی رفت؟ مهران نزد معلّم ادبیات فارسی رفت.

ب

يَجِبُ الْجُلُوسُ أَمَامَهُ بِأَدَبٍ.

چگونه باید جلوی معلم بنشیند؟ باید مؤدّب جلویش بنشیند.

پ

كَانَ الطَّالِبُ مُشَاغِبًا قَلِيلَ الْأَدَبِ.

اخلاق دانش‌آموزی که به پشت روی بر می‌گرداند چگونه بود؟ دانش‌آموز اخلاق‌گر و بی‌ادب بود.

ت

اسْمُهُ «مُتَيْبَةُ الْمُرِيدِ»

اسم کتابی که مهران در زمینه‌ی تعلیم و تربیت خواند چیست؟ اسمش مُتَيْبَةُ الْمُرِيدِ است.

ث

فِي الْحِصَّةِ الْأُولَى.

در کدام زنگ دانش‌آموزان به سخنان استاد شیمی گوش می‌کردند؟ در زنگ اول.

۵۶

در جای خالی کلمه‌ی مناسبی بر اساس متن درس قرار بده.

پدیده‌های طبیعی یک حقیقت واحد را اثبات می‌کنند. آن، قدرت خداوند است. اکنون برخی از این پدیده‌ها را توصیف می‌کنیم: انگور برزلی درختی است که با بقیه‌ی درختان جهان تفاوت دارد. در برزلی می‌روید و میوه‌هایش روی تنه‌اش رشد می‌کنند. از مهم‌ترین ویژگی‌های این درخت آن است که در طول سال میوه می‌دهد. درخت سکویا درختی از بلندترین درختان جهان در کالیفرنیا هست. گاهی بلندی برخی از آن‌ها به بیش از یک صد متر و قطرشان به نه متر می‌رسد و عمرش تقریباً به بیش از سه هزار و پانصد سال می‌رسد. درخت خفه‌کننده درختی است که در برخی جنگل‌های استوایی می‌روید. زندگی خود را با پیچیدن اطراف تنه و شاخه‌های یک درخت شروع می‌کند، سپس آن را کم‌کم خفه می‌کند. یک نوع آن در جزیره‌ی قشم که در استان هرمزگان قرار دارد یافت می‌شود. درخت نان یک درخت استوایی است که در جزایر اقیانوس آرام رشد می‌کند. میوه‌هایی همانند نان در انتهای شاخه‌های خود دارد و مردم مغز این میوه‌ها را می‌خورند. درخت نفت درختی است که کشاورزان آن را مثل پرچین در اطراف مزرعه‌ها برای حفاظت محصولاتشان از حیوانات به‌کار می‌برند؛ چون بوی این درخت ناخوشایند است، حیوان‌ها از آن فرار می‌کنند. دانه‌هایش مقداری روغن دارد (در بردارد) که شعله‌ور شدن آن‌ها باعث خروج هیچ‌یک از گازهای آلوده‌کننده نمی‌شود و تولید نفت از آن‌ها ممکن می‌باشد. نوعی از آن در شهر نیکشهر استان سیستان و بلوچستان به اسم درخت ممداد یافت می‌شود. درخت بلوط از درختان کهنسال است. گاهی عمرش به دو هزار سال می‌رسد. جنگل‌های زیبایی از آن در استان ایلام و لرستان یافت می‌شود و سنجاب مقداری دانه‌های سالم بلوط را زیر خاک پنهان می‌کند و گاهی جای آن‌ها را فراموش می‌کند. در سال آینده آن دانه رشد می‌کند و یک درخت می‌شود. کشاورزی کنید و نهال بکارید، ... به‌خدا سوگند مردم کاری را حلال‌تر و خوب‌تر از آن انجام نداده‌اند.

الف «الائْتِافِ»

درخت خفه‌کننده (لور، پیچک) زندگی‌اش را با پیچیدن در اطراف تنه و شاخه‌های یک درخت شروع می‌کند.

ب

«غَاظَاتِ»

شعله‌ور شدن روغن‌های درخت نفت سبب خروج هیچ‌یک از گازهای آلوده‌کننده نمی‌شود.

پ

«مُحَافِظَةَ»

جنگل‌هایی زیبا از درختان بلوط در استان ایلام و لرستان یافت می‌شود.

ت

«مَتَّهٌ»

گاهی ارتفاع برخی درختان سکویا به بیش از یک صد متر می‌رسد.

ث

«أَغْصَانِهَا»

درخت نان در انتهای شاخه‌هایش میوه‌هایی شبیه نان دارد.

ج

«جِدْعٌ»

میوه‌های انگور برزلی بر تنه‌ی درختش می‌روید.

۵۷

فَرِيبَ نَمَازٍ وَ رَوْزَه‌شَانِ رَا نَخْرِيْدُ ... اَمَّا اَنْهَآ رَا بَا رَاسْتِگُوِي وَ اَمَانْتِ دَارِي اَمْتِحَانِ كُنِيْد. فِعْلُ الْاَمْرِ: اِخْتَبِرُوا، فِعْلُ النَّهْيِ: لَا تَنْتَرُوا

ب

هر چیزی را که شنیدی به مردم نگو.

فِعْلُ النَّهْيِ: لَا تُحَدِّثْ

۵۸

الف

أَحَبُّ: محبوب‌ترین، نَفْعٌ: سودمندترین

ب

شَرُّ: بدترین



پ مطبعة: چاپخانه

۵۹

الف

درخت خفه کننده زندگی اش را با در هم پیچیدن پیرامون تنه درختی و شاخه هاش شروع می کند.

ب

درخت نان میوه هایی در انتهای شاخه هایش مانند نان در بردارد.

پ

بر ما لازم است قبل از این که ورزشگاه از تماشاچیان پر شود، برویم.

ت

آتش گرفتن روغن های درخت نفت موجب خارج شدن هیچ گونه گازهای آلوده کننده ای نمی شود.

۶۰

الف

فی امریکا الجنوبیة

ب

عند الغروب

پ

الشجرة ← مبتدا / المفردة ← صفت

۶۱

لا یهدی: فعل مضارع منفی

۶۲

تکبر نورز

۶۳

دیدیم

۶۴

الخطأ

جنگل های زیبایی از درختان بلوط در استان فارس وجود دارد.

۶۵

الخطأ

۶۶

۱ - لا، ما إنكسر يد الابن.

۴ - اسم الابن محمّد.

۶۷

۲ - صنعت الوالدة الحلويات يوم السبت.

۵ - صنعت الوالدة حلويات طيبة.

۶۸

۳ - وضعت الأم الحلويات على المنضدة.

۶ - عمر محمد أربع سنوات.

۶۹

أشعر بآلم في صدری.

۷۰

خطأ

۷۱

الصحيح

۷۲

انجام ندادند.

۷۳

نشانه های پیشرفت در زمینه های علم و صنعت و ادب تمدن نامیده می شود.

۷۴

چرا چیزی را می گوئید که عمل نمی کنید،

۷۵

آنیام

بقیه ی گزینه ها مربوط به مکان است ولی گزینه ی پاسخ به معنی «خواب» است.

۷۶

خواهند رفت.

۷۷

لا یأكل: فعل مضارع منفی

۷۸

یحبون: فعل مضارع

سبعین = هفتاد ← تَدَكَّرُ سَاعَةً خَيْرٌ مِنْ عِبَادَةِ سَبْعِينَ سَنَةً = ساعتی تفکر از هفتاد سال عبادت بهتر است.

۷۹

الف: شدائد

ب: عمل

۸۰

الْمَشْرِقِ، الْمَغْرِبِ

۸۱

دشمنی، دوستی

۸۲

تلاش برای شناختِ آسرارِ دیگران کار زشتی است.

۸۳

۱. أنوف

۲. أنما

۸۴

۱. نائم

۲. ید

۸۵

گزینه «الف»

۸۶

الف

و از یکدیگر عیبجویی نکنید و به یکدیگر لقب های زشت ندهید. چه ناپسند از نام زشت، پس از ایمان

ب

ریشخند دیگران و آنان را با اسم های زشت نامیدن، حرام است.

پ

چیزی در ترازوی (اعمال) بهتر از اخلاق خوب نیست.

۸۷

الف

گزینه «الف»

ب

گزینه «الف»

عربی ریاضی - تشریحی - باز هم



۸۷

الف / فاعل / جار و مجرور / مفعول / جار و مجرور / مضافِ إلیه / صفت

ب / مفعول / مضافِ إلیه / جار و مجرور / صفت

پ / فاعل / مفعول / مضافِ إلیه / جار و مجرور / مضافِ إلیه / صفت

۸۸

الف / شیمیل می گفت: من دعاها و احادیث اسلامی را با زبان عربی می خوانم و به ترجمه اش مراجعه نمی کنم.

ب / دکترای افتخاری همان مدرکی است که به فردی به خاطر قدردانی از تلاشش در زمینه ای مشخص داده می شود.

پ / پروردگار همان طور که مرا به انجام واجبات دینی فرمان داده، مرا به مدارا کردن با مردم فرمان داده است.

۸۹

الف / به شمار می رود / خاورشناس

ب / می انداخت - سخنرانی ها

پ / اشاره کرد / مصاحبه ها

۹۰

الف / برایت نامه ای ارسال خواهم کرد.

ب / بر روی تخته نوشته شده است.

پ / رفته بودم.

ت / کتابی را که دیده بودم، گرفتم.